

Genre du véhicule Camion ou tracteur à sellette (châssis)	Marque de fabrique M A N	Type 19,280	Fiche d'homologation N° CH 3524 59
Constructeur Identification	M.A.N. Maschinenfabrik Augsburg Nuernberg AG, D-6000 München / BRD		
Plaque constr. N° du châssis	*) "19.260 F" (dir.avancée) "19.280 FL" (dir.av. suspension air) "19.260 H" (cab.normale) sur plaque constructeur		
Ident. du moteur	"422"	"430"	"420" devant No du châssis
Importateur p.nnc.	à droite, vers l'entrée		
Vehicule homologue	à droite, à l'avant latéralement sur le longeron		
	"D 2566 MT(.)" à gauche, à l'avant latéralement sur le bloc, derrière le compresseur, plaque		
	ALFAG Aktiengesellschaft für Fahrzeuge, Bernstrasse 33, 8952 Schlieren		
	422-1157-1 CSS	Signes fixes dans code du type voir ci-dessus	

Chassis	2	Nombre de roues	6	Moteur	M A N	Type	D 2566 MT
Nombre d'essieux	mécanique avec assistance hydraulique			Construction	en liane	Temps	4
Direction	mécanique non synchronisée			Carburant	D	Position	avant
Transmission	13	Entrainement arrière; blocage différ.		Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	6
Nombre de vitesses	air comprimé (largeur 2300 AV= air compr./hydraulique)			Alésage	125	Course	155
Frein de service	2 circuits, exp.interne, sur toutes les roues;			Cylindres	11407	CV-impôt	58,10
	régulateur selon charge, sur les roues arrière			Puissance en CV	280 DIN	à t/min	2200
Frein auxiliaire	circuits AR + AV du frein de service			Bruit à proximité	101 dB/A	à t/min	2425 **)
Frein d'arrêt	à ressorts, 3 roues AR; pression de service + libération de sec. par soupape 4 circ.; mécanique par vis			Silencieux	l = 760x298x248 mm		
	sur échappement, non progressif			Mesure des gaz	ECE-24, Bacharach 4,5		
Ralentisseur	partie hydraulique: contrôle niveau, lampes-témoin sé			Déparasitage			
Contrôle 2 circ.							

Carrosserie	cabine normale ou cabine avancée			Poids	avant	arrière	total	§)
Nombre de portes	2	Indic. vit.	tachygraphe	Poids à vide				
Cintures sécurité	=	Rétroviseur	à gauche + à droite	Charge utile			16000	
Cale	1 = 375x200x210 mm	Attelage	sur demande	Poids total	6500 ++)	13000	19000	
Antivol	=			Garantie fabr.				
Nombre de places	2 ou 3	av.	2 ou 3	Dimens. pneus	12.00 R 20	12.00 R 20		(Variantes +)
		centre		Ply / bar	18 / 8,5	18 / 8,5		voir
		ar		Charge	7500	13000		remarques)
				pour V max	100	100		
Dimensions §)	int.	ext.		Garantie poids remorquable avec frein				
Longueur			Empattements +++)	Garantie poids remorquable sans frein				
Largeur	++++) 2300 ou 2500			Garantie poids de l'ensemble			48000	
Hauteur	(2750) 2980	Voie	av ar	Poids remorquable testé				
Porte à faux	lat. (1460) 1500	Voies AV	(2063-2111) 2063-2157	Vitesse maximale selon le constructeur			115	km/h
	av. (1460) 1500	++++)	ar 1800 - 1848	Vitesse maximale testée				km/h
	ar	Braquage	g d					

Distance volant - vers l'avant du véhicule

( ) = cabine normale

Équipement §)		CR	HR	ou HCR	(E)
Feux de route		CR	HR	ou HCR	(E)
Feux de croisement		CR	HC	HCR	(E)
Feux de position		A (E) dans CR/HC/HCR			
Feux rouges		R-S1 (E)			
Feux stop		R-S1 (E)			
Clignoteurs	av	AV/		4 (E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av				ar I (E)
Feux de gabarit	av	A (E)			ar
Feux complément.					
Eclairage plaque		1/ combiné			
Essuie-glace		3/ cab.avancée 2/ cab.normale avec/mm lave-glace			
Avertisseurs		1/ Klaxon CH 5 0701 01			
		ou d'autres modèles homologués			

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Camion ou tracteur à sellette		
Marque et type	M A N	19.280	
Homologation N°	CH	3524 59	
Carrosserie			
Places	total	2 ou 3	avant 2 ou 3
Poids à vide	sel.bulletin pesage	Carburant	D
Charge utile	sel.carrosserie	CV-impôt	58,10
Poids total	16000	Cylindre	11407

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- \*) Identification : éventuellement les désignations complémentaires suivantes:  
 S = tracteur à sellette T = tracteur K = basculant FEL = direction avancée suspension AV= lames / AR= à air.
- \*\*\*) Mesures du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 34,1 km/h, M5 OD, IA 4,64 = 87,75 dB/A  
 ralentisseur = 50,1 km/h, M5 OD, 2425 t/min = 87 dB/A
- +) Variante de pneus : 11.00 R 20 16 PR AV 6760 (8,0) AR 12000 (8,0) V-max. 80 km/h  
 11.00 - 20 16 PR 6500 (7,75) 11500 (7,75) 105 km/h
- ++) Poids garanti : sur l'essieu avant avec la largeur 2300 mm = 6000 kg.
- +++\*) Embattements : vhc à cabine avancée 3500 mm 3800 mm 4500 mm 4800 mm 5000 mm 5500 mm  
 à cabine normale 3700 mm 4100 mm 4600 mm 5200 mm 5600 mm
- ++++\*) Voies : pour le modèle avec largeur 2300 (19280 F): AV= 1979 mm / AR= 1715 mm.
- §) Les dimensions, le poids, l'équipement et le braquage doivent être contrôlés à l'immatriculation;  
 cabine avancée: les feux de gabarit sur le toit doivent être enlevés;  
 cabine normale: des clignoteurs complémentaires 5 (E) sont obligatoires.  
 Les freins, le démarrage et la cale testés avec 19 t.

A noter dans le permis de circulation:

122 - autorisé seulement sur les routes couvertes aux véhicules d'une largeur de 2m50; le disque indiquant la largeur est obligatoire.

Lieu et date de l'homologation Munich, 17.-21.10.77

Remplace FH du 17.-21.10.77

21.02.86 - Gar. poids de l'ensemble

WS Homologation fédérale des types de véhicules